

Situación de las Lenguas Indígenas en México



Edith Matías Juan
ECUADOR 2019



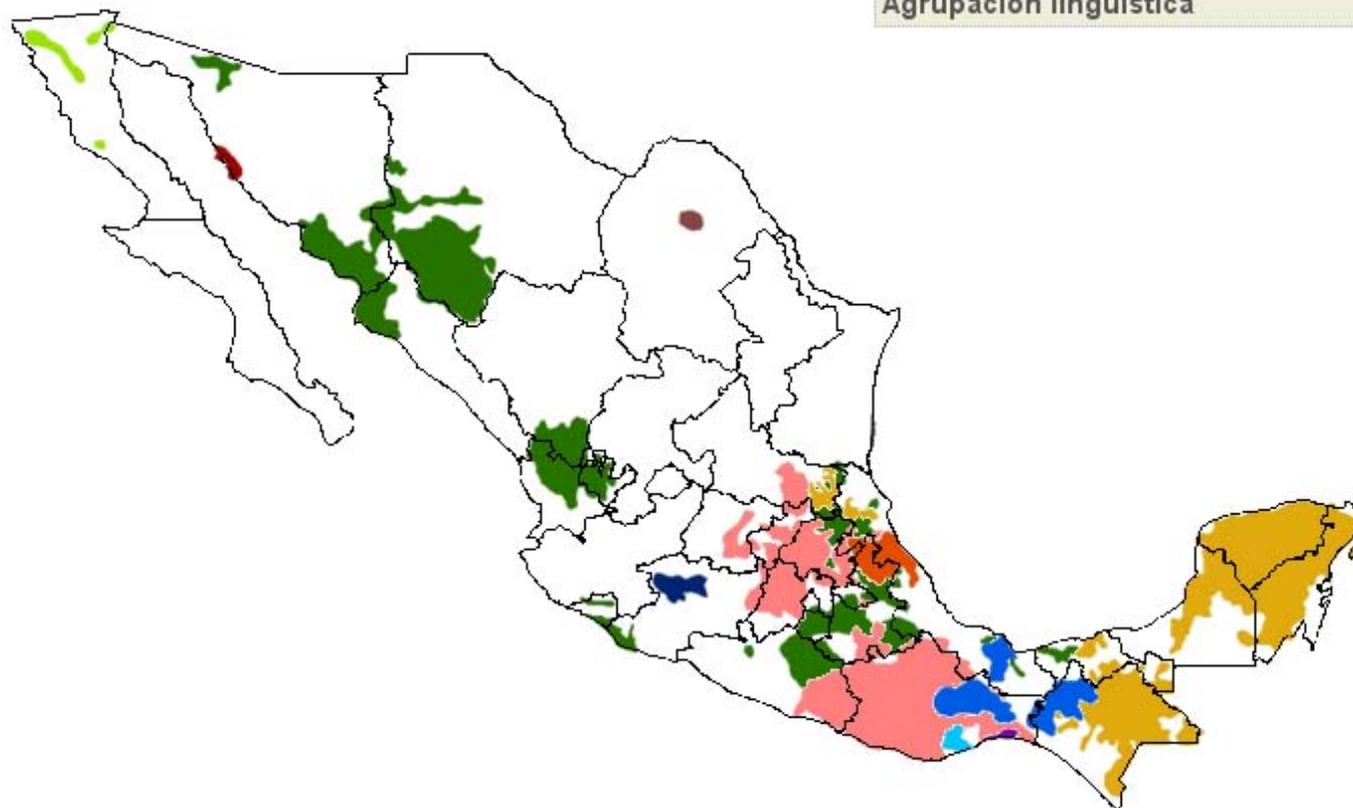
DIVERSIDAD

Familias

- Mostrar / Ocultar
- I. Álgica
- II. Yuto-nahua
- III. Cochimí-yumana
- IV. Seri
- V. Oto-mangue
- VI. Maya
- VII. Totonaco-tepehua
- VIII. Tarasca
- IX. Mixe-zoque
- X. Chontal-oaxaca
- XI. Huave

[<< Regresar al texto explicativo del catálogo de las lenguas indígenas nacionales.](#)

Agrupación lingüística



Pueblos Indígenas en México

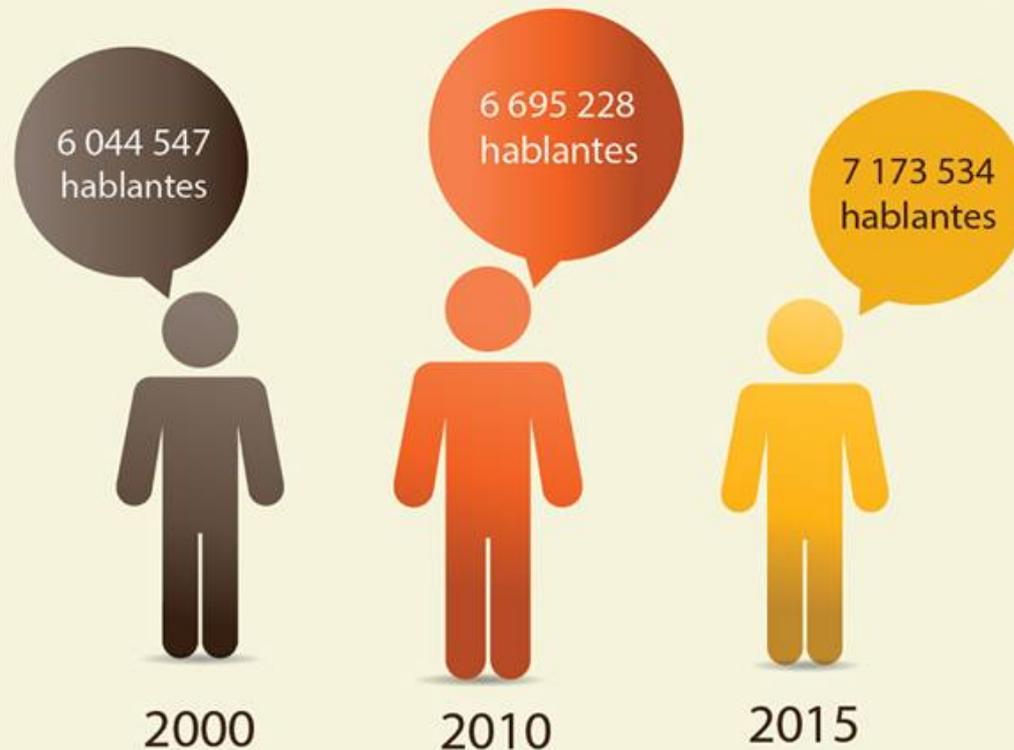


- México es uno de los 10 países del mundo con mayor diversidad cultural y lingüística.
- Es el país que concentra la mayor población indígena en Latinoamérica.
- El patrimonio lingüístico de México está conformado por 11 familias lingüísticas, 68 agrupaciones lingüísticas y 364 variantes lingüísticas (INALI).
- En México se registran aproximadamente 7 173 534 hablantes de lenguas indígenas (INEGI-2015)
- En términos absolutos México supera los 25 millones de habitantes de población indígena (INEGI - 2015).



2015 En México...

Población de 5 años y más hablante de lengua indígena



En 2015 se estiman 7.2 millones de indígenas y representan 6.6% de la población de 5 y más años de edad.

2003

Ley General de Derechos Lingüísticos

Art. 9

Instituto Nacional de Lenguas Indígenas

2005

Fundación de CEPIADET

2006

Inicia pa política pública de formación de intérpretes (Guerrero)

2007

Publicación del informe de evaluación sobre el estado que guardan los derechos humanos de los pueblos indígenas en México



2008

Diplomados de formación de intérpretes en Oaxaca; Istmo y mixteca, empatados con la implementación del Sistema Acusatorio Adversarial.



2009-
2010

Encuentro estatal de intérpretes, actualización de padrones, necesidades de formación, interacción con instituciones públicas

2012

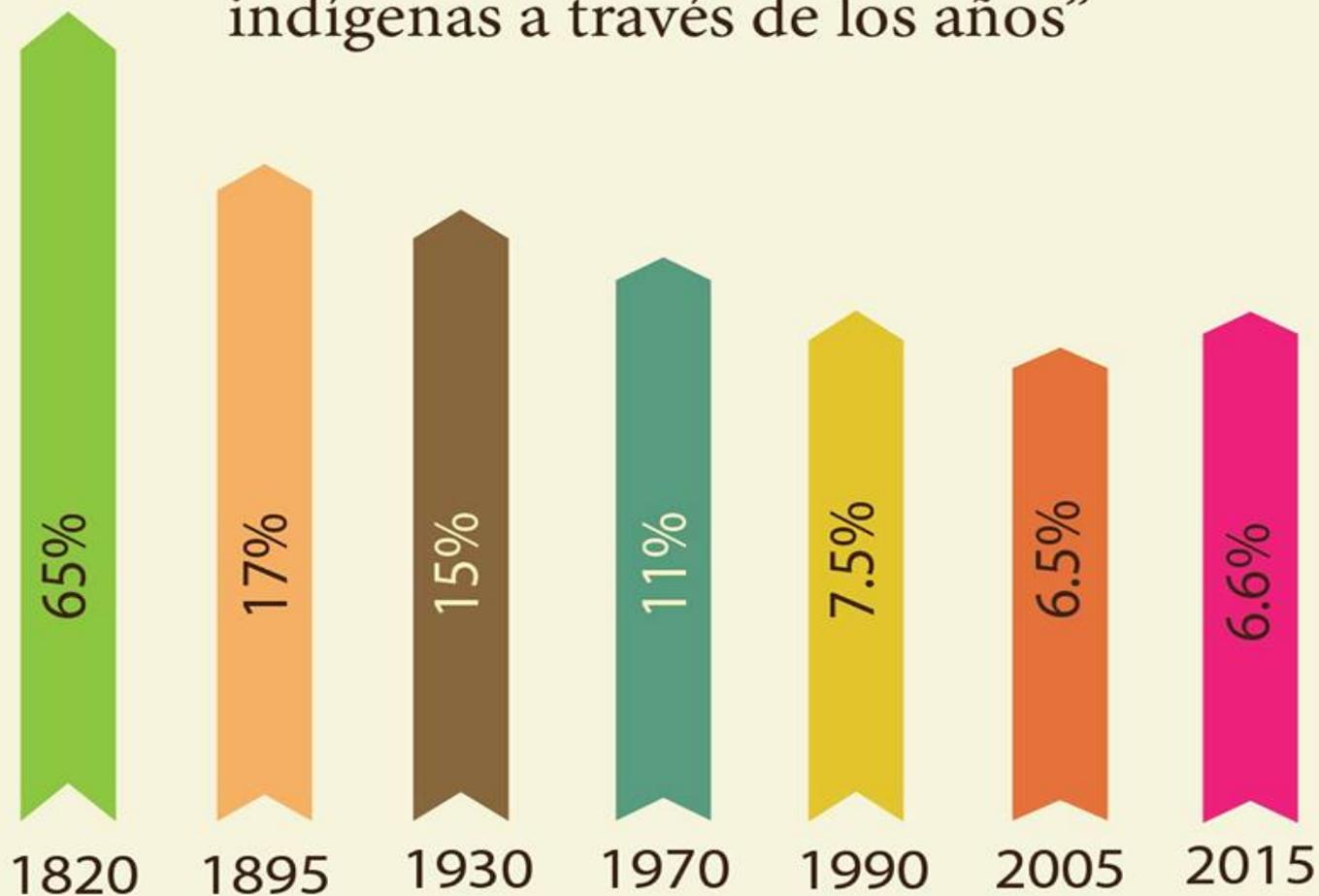
Reformulación de los diplomados, estrategia de formación e implementación. Diplomado en Oaxaca.

2014

Segundo proceso de formación de intérpretes en Oaxaca

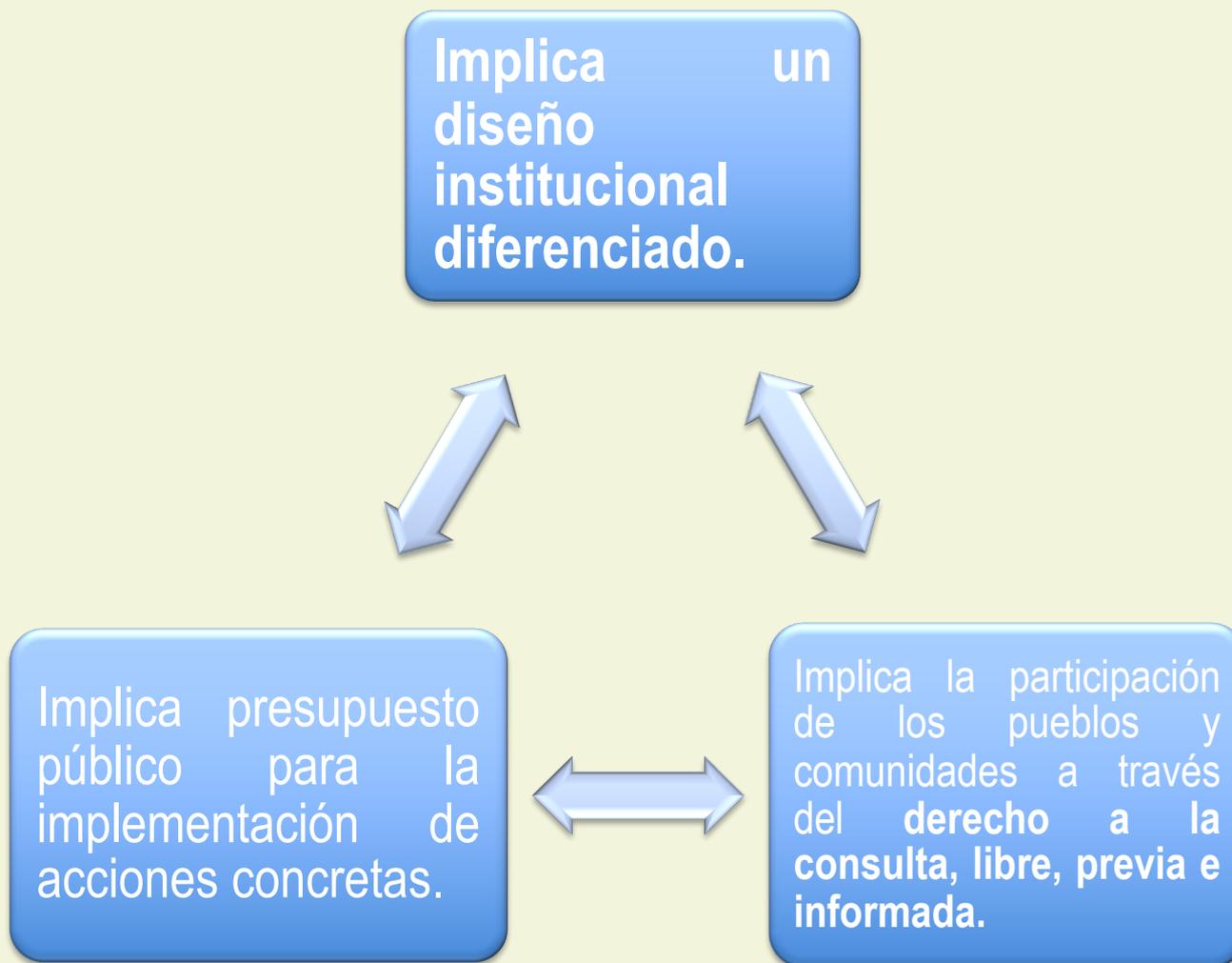
En México...

“Porcentaje de hablantes de lenguas indígenas a través de los años”



Fuente: Elaboración CEPIADET, con datos de Yásnaya Aguilar en "¿Es México un país multilingüe?"; Bárbara Cifuentes en colaboración de Lucina García en "Letras sobre voces. Multilingüismo a través de la historia" y el Instituto Nacional de Estadística y Geografía (INEGI)

¿Qué implica el reconocimiento normativo e institucional?



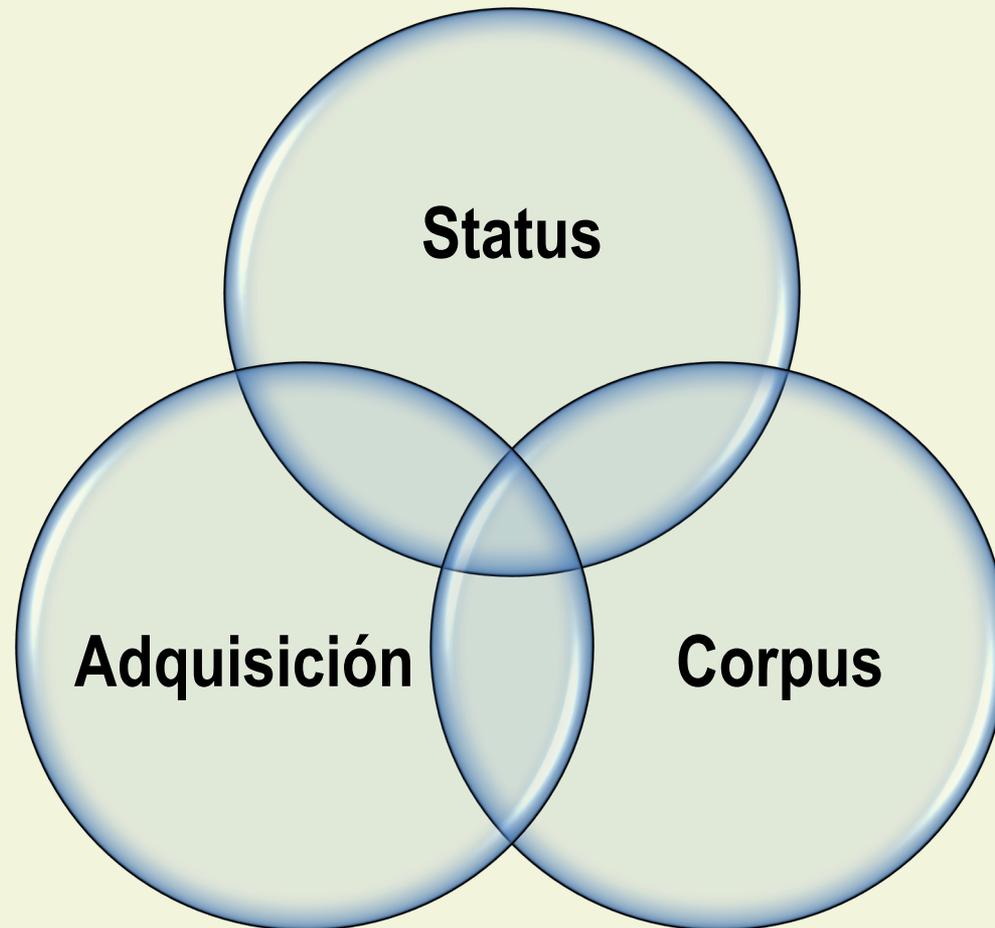
Políticas públicas interculturales



Acción gubernamental que moviliza recursos humanos, financieros e institucionales para resolver problemas públicos dentro de una sociedad.

Las políticas pueden incluir leyes, programas y proyectos; pueden asignar recursos (gasto público e impuestos) o pueden regular actividades (normas civiles y penales), y se orientan a la eficiencia, porque buscan lograr los mejores resultados con los recursos y medios disponibles

Planificación Lingüística



¿Qué hacer?

Visibilizar

Denunciar

Proponer

Políticas públicas articuladas entre los tres niveles de gobierno y la población indígena.



Consenso para el diseño, la implementación y evaluación de las políticas públicas.



Recurso humanos y financieros.

Algunas acciones



- ✓ Primer juicio de amparo en lengua indígena en lengua Chinanteca (2008)
- ✓ Caso César Benítez (Indígena Ñahñu – SCJN 2014)
- ✓ Traducción de extractos de sentencias en lenguas indígenas (TEEPJO, TEPJF)
- ✓ Traducción del Himno Nacional y la CPEUM
- ✓ Toponimias en comunidades indígenas (INALI)
- ✓ Campañas de difusión en diversos medios de comunicación
- ✓ Redes sociales

●●●● TELCEL 3G 13:07

Recientes Servando Lopez > Activo(a) ahora

Saludos

19 DE AGO 13:52

Toma too ninio vei, na nakanitaan vi tee noo.

Tonini tee noo

Nenu ikoten?

19 DE AGO 14:24

ya'a ni satiñuun ve'i tiñuu ka'nuua vi tee noo

kumi vi'i raan maa raan, jee ka'an tukuo.

28 DE AGO 10:56

Ula... D... d...

Escribe un mensaje...

Aa 📷 📎 😊 ☰ 👍

●●●● TELCEL 3G 13:07

Santa Maria Yucuhiti

Carmen Garcia ▶ Santa Maria Yucuhiti

El viernes a las 20:51 · 👤

Nu"u kuvini que"eni naña nuu naja te"nu maa a cantaba México

7 Me gusta

👍 Me gusta Comentar

Santa Maria Yucuhiti

El viernes a las 18:45 · 👤

A iyo naña ve'ini 🌿 neva kivi ké'en 🌿



Ithai G.L.

📁 👤 💬 🌐 ☰



DA ÑA' A JI DA TEE KUTATAN IYO DA TU'UN NAKE'EN YO



Tajida in un va'a kutataan



Nejika kune'ya vii ji ñunku yo



naa, ñama ji kua kuka'un inio,
katyida kuauyo yujin iyo



Yoo katyi kua tesoda yo



Tajuda a kuvi o nkuvi, suma xina
katyida na yujin kuu



Nejika tesoda yoo in nuu nasii



Nejika tajida a kuvi katu'on un
inka nuu je in yujin



Nejika tesoda yoo in yujin numi



Nejika ko in tutu un vajin kuaiyo
a no'o



Nejika tesoda yoo, tu un yujin ntu
nta'an inio kua ntesoda yoo

tu'un savi

(mixteco - Variante del noroeste)



HUĀXYACAC NÁHUATL
A'KUEJ TRIQUI DE CHICAHUATLA
NUNДУА MIXTECO DE CHALCATONGO
NAXITSE MAZATECO DEL OESTE
LUA' ZAPÓTECO DEL VALLE
WÄJKWEMP MIXE ALTO DEL SUR
OAXACA CASTELLANO

UN MISMO LUGAR, DIVERSAS FORMAS DE NOMBRARLO

Por que la igualdad de las lenguas comienza desde el nombre

TODAS SE LLAMAN LENGUAS.

Contra el uso despectivo de la palabra *dialecto* para nombrar lenguas.

visita:

<http://www.todas-lenguas.mx/>
<http://cepiadet-todassonlenguas.blogspot.mx/>



Los derechos viven
 En todas las lenguas



Presentado por
 Alfredo Harp Helú
 OAXACA

¿SABÍAS QUE LAS
 LENGUAS INDÍGENAS
 AL IGUAL QUE EL ESPAÑOL SON
 LENGUAS NACIONALES?

ARTÍCULO 4 DE LA LEY GENERAL DE DERECHOS LINGÜÍSTICOS DE LOS PUEBLOS INDÍGENAS

TODAS LAS LENGUAS, LOS MISMOS DERECHOS

Por que la igualdad de las lenguas comienza desde el nombre

TODAS SE LLAMAN LENGUAS.

Contra el uso despectivo de la palabra *dialecto* para nombrar lenguas.

visita:

<http://www.todas-lenguas.mx/>
<http://cepiadet-todassonlenguas.blogspot.mx/>



Los derechos viven
 En todas las lenguas



Presentado por
 Alfredo Harp Helú
 OAXACA

TELCEL 3G 13:57 Compartir Internet: 1 conexión

Buscar

***Abuela** ***Abuelo**

Maa 'gosh	Zapoteco Sierra sur	Paa 'gosh
Na'a kanu	Mixteco bajo	Ata kanu
Rxhuisx	Zapoteco (Soledad Salinas)	Bxhxi
Měj tääk	Mixe (Tlahuitoltepec)	Měj teety
Saan	Chinanteco	Ña'
Ná yi	Triqui	Tá yi

¡Un significado, diversidad lingüística!
CEPIADET A.C.

Visita:
<http://cepiadet-todassonlenguas.blogspot.mx/>
<http://www.todas-lenguas.mx/>

TODAS

Escribe un comentari... Publicar

TELCEL 3G 13:58 Compartir Internet: 1 conexión

Buscar

INALI México

INALI 8 h · 🌐

#HáblalaConOrgullo

SEP SECRETARÍA DE EDUCACIÓN PÚBLICA

ESTADOS UNIDOS MEXICANOS

INALI INSTITUTO NACIONAL DE LENGUAS INDÍGENAS

Ma'alob k'iin

Buen amanecer

saludo en Maya

El Maya es una lengua indígena nacional con 795.499 hablantes y tiene 1 variante lingüística.

Me gusta Comentar Compartir

A ti y 50 personas más les gusta esto.

Escribe un comentari... Publicar